

---

**Il est contraire à la loi pour le bénéficiaire d'une Assistance Financière Fédérale d'établir une discrimination sur les bases suivantes:**

- Contre quiconque vivant aux Etats-Unis sur la base de la race, de la couleur, de la religion, du sexe, de la nationalité d'origine, de l'âge, du handicap, de la croyance ou de l'affiliation politique; et
- Contre n'importe quel bénéficiaire de programmes d'Assistance Financière sous l'Article 1 du "Workforce Investment Act" de 1998 (WIA), sur la base du status ou de la citoyenneté du bénéficiaire comme immigrant légal autorisé à travailler aux Etats-Unis, ou de sa participation à n'importe quel programme ou activité de l'Article 1 d'Assistance Financière du WIA.

**Le bénéficiaire ne doit pas établir de discrimination dans les domaines suivants:**

- De décider qui sera admis, ou qui aura accès au programme d'Assistance Financière du régime 1 du WIA;
- De fournir des opportunités, ou de favoriser quiconque dans ce programme ou cette activité; ou
- De décider d'employer quiconque dans le processus d'un tel programme ou activité.

---

**Que faire si vous pensez être victime de discrimination**

**Si vous pensez avoir été victime de discrimination sous le programme d'Assistance Financière de l'Article 1 du WIA**, vous pouvez déposer une requête dans les 180 jours suivant le jour de la prétendue faute soit auprès de l'Equal Opportunity Officer du bénéficiaire:

**Veronica Owens, EO Officer**  
**Office for Civil Rights (OCR)**  
**Department of Economic Opportunity**  
Caldwell Building – MSC 150  
107 East Madison Street  
Tallahassee, Florida 32399-4129

ou

**Le Directeur, Civil Rights Center (CRC)**  
**U.S. Department of Labor**  
200 Constitution Avenue NW, Room N-4123  
Washington, DC 20210

Si vous déposez une plainte avec l'Office for Civil Rights (OCR), vous devez attendre que l'OCR est délivré une Notification écrite d'Action Finale, ou attendre un délai de 90 jours (choisir l'action la plus rapide), avant de déposer une plainte auprès du Civil Rights Center (CRC). (voir l'adresse ci-dessus)

Si l'OCR ne vous donne pas de Notification écrite d'Action Finale sous 90 jours à partir du jour où vous avez déposé votre plainte, vous n'avez pas à attendre que l'OCR délivre cette notification avant de déposer une plainte auprès du CRC. Vous devez néanmoins déposer votre plainte pendant les 30 premiers jours du délai de 90 jours (plus précisément durant les 120 jours après avoir déposé votre plainte avec l'OCR).

Si l'OCR vous donne une Notification écrite d'Action Finale sur votre plainte, et si vous n'êtes pas d'accord avec la décision ou la résolution, vous pouvez déposer plainte auprès du CRC. Vous devez déposer votre plainte avec le CRC en moins de 30 jours à compter du jour de réception de votre Notification d'Action Finale.

Pour obtenir des informations sur le dépôt d'une plainte, contactez

Office for Civil Rights  
Department of Economic Opportunity  
Caldwell Building – MSC 150  
107 East Madison Street  
Tallahassee, Florida 32399-4129  
Téléphone: 850-921-3205

Fax: 850-921-3122

Postale électronique: [Civil.Rights@deo.myflorida.com](mailto:Civil.Rights@deo.myflorida.com)

TTY: Florida Relay Service (FRS) (en français): 711

Programme d'égalité de traitement employeur

Aides et services disponibles sur demande aux personnes souffrant d'un handicap